

# Mawlana Shaykh Muhammad Adil ar-Rabbani

## 压迫时期的希望

真主ﷻ的平安和慈悯以及吉庆在你们上。

我从被驱逐的恶魔上求主佑助.奉至仁至慈的真主之名:

愿美好的祝福和平安降临于我们的贵圣穆罕默德(愿主福安之)上, 今后两世的最高领袖。真主的使者ﷺ啊, 请相助我们吧; 至圣ﷺ尊贵的圣门弟子们(愿主喜悦圣门弟子们)啊, 请相助我们吧; 道统里的众谢赫们(愿主福安慈悯喜悦众谢赫们), 请相助我们吧; 请求许可与祝福, 毛俩纳·大谢赫·阿卜杜拉·发伊兹·达厄斯塔尼(愿主喜悦之)、毛俩纳·谢赫·纳泽姆·哈格尼(愿主喜悦之), 请相助我们; “我们的道统是陪伴(教导), 美好(善良)在集体之中”。

我们的道统, 感赞真主ﷻ, 即纳格什班迪道统, 即我们先知(愿主福安之)的道路。这是通往先知ﷺ的道路。我们努力效法并效仿他ﷺ美好的品德与操守。愿真主ﷻ接受我们的善行。

今天是斋月的最后一天, 明天就是开斋节。通常应观测新月, 但如今观测地点尚不明确。因此, 我们现阶段将遵从政府的决定。今天是斋月的最后一天。若主意欲, 愿这个斋月已蒙福, 并愿福泽延续。愿未来的斋月更加美好, 托靠主。要让它变得更好, 世间必须充满正义与善行。我们必须崇拜真主ﷻ。每个人都必须崇拜祂ﷻ, 这样世界才会变得美好, 变得愈发美好。而这唯有在伊玛目麦赫迪(愿主赐他平安)降临之时方能实现。若主意欲, 正如毛俩纳·谢赫·纳泽姆所言, 我们正在等待。等待本身也是一种崇拜。这绝非徒劳, 亦能带来巨大的回赐。但, 如果真主意欲, 每个人都衷心期盼着这压迫终结, 世道得以改变。他们尝试了各种手段, 犯下了种种罪行, 企图获胜, 但都无济于事。唯有伊斯兰——真理之道——方能获胜。

因此, 神圣的斋月已然来临又逝去。多少个斋月已然过去。愿真主意欲, 余下的斋月能伴随伊玛目麦赫迪(愿主赐他平安)的降临。因为我们如今已抵达现世之时的尽头。万物皆有其时。伟大尊荣的真主已为这个世界、为万物设定了时限。即便是万物、行星、太阳——当它们的时限届满, 便会消逝。真主ﷻ将再次创造它们。它们消逝, 而祂ﷻ则创造。这是至高无上的真主既定的法则。祂ﷻ在不断创造; 祂ﷻ是“Al-Khallāq” (至创造者)。这意味着祂ﷻ是造物

# Mawlana Shaykh Muhammad Adil ar-Rabbani

主。祂ﷻ在不断创造。人们问：“别处是否有生灵？”当然有。伟大尊荣的真主的造物数不胜数。真主ﷻ自知其数，我们则无从知晓。

因此，若主意欲，愿真主赐福开斋节，愿它充满吉庆。开斋节的益处之一，便是让穆斯林、家庭成员及兄弟姐妹彼此宽恕，原谅彼此所犯的过错。若有重大过错，真主ﷻ至知。真主ﷻ必将惩罚他们，或赐予他们恩惠。万事皆在真主ﷻ掌中。没有任何事物会白白消逝。因此，若无重大矛盾，在开斋节期间因琐事相互宽恕、和解，凭着真主ﷻ的许可，这是美事一桩。真主ﷻ亦将为此赐予报酬与回赐。这正是开斋节的益处之一。这份恩惠绝不会白费，其回赐亦是巨大的。愿真主ﷻ让我们活着经历更多的开斋节。愿真主ﷻ赐予我们这样的开斋节：不伤害任何人，不与任何人争执，不令任何人伤心。若有人心碎，愿真主ﷻ赐予他们宽慰。愿真主ﷻ宽恕我们所有人，托靠主。

成功来自真主。颂念开端章。

毛俩纳·谢赫·穆罕默德·阿迪尔·冉巴尼（愿主喜悦之）

2026年3月19日/伊斯兰历1447年9月30日

塞浦路斯，莱夫克